# 自己評価報告書

平成21年3月31日現在

研究種目:基盤研究(B)研究期間:2006~2010課題番号:18320133

研究課題名(和文) 鏡范の調査による東アジアの銅鏡製作技術と流通に関する研究

研究課題名(英文) Study on Casting Techniques of Mirror in East Asia by Investigating Mirr

or-Mollds 研究代表者

清水 康二 (SHIMIZU YASUJI)

奈良県立橿原考古学研究所・埋蔵文化財部・主任研究員

研究分野: 人文学

科研費の分科・細目: 史学・考古学

キーワード: 斉国故城、草葉文鏡、山字文鏡、鏡范、笵、鋳型、多鈕鏡、高錫青銅

### 1. 研究計画の概要

古代の銅鏡製作製作技術を解明するため のもっとも重要な資料として、鏡笵がある。 残念ながら鏡笵の発見例は少なく、出土資 料としてもごくわずかである。しかし、ま とまった数量が知られる鏡笵としては、草 葉文鏡箔(前漢時代)、山字文鏡箔(戦国時 代)、日本列島の弥生時代石製鏡箔、中国東 北部から韓半島にかけて出土する多鈕鏡笵 などがあげられる。今回の研究では、中国、 韓半島、日本列島の鏡笵を調査し、それを 元に各鏡式の製作技術を明らかにする。 鏡 ら得られた製作技術の情報をより確かなも のとする。そして想定した製作技術を元に 銅鏡の鏡笵を復元し、鋳造実験を行う。東 アジア全般の鋳造技術を概観するのは、短 期間では到底できないが、銅鏡の製作技術 は、熱処理技術をはじめ多種多様な技術が 用いられており、いわば各時代、各地域の 鋳造技術の系譜を概観し、その系譜関係を 理解するに当たって良い試金石となる。

### 2. 研究の進捗状況

# (1) 成果報告書

斉国故城出土鏡笵に関して中国版成果報告(『山東省臨淄斉国故城漢代鏡范的考古学研究』2007 科学出版社)に続き、日本語版成果報告として『鏡笵 -漢式鏡の製作技術-』2009 (八木書店)を刊行した。この成

果報告はカラー写真を用い、資料集として 使用の便宜を図ると共に、日中両国の研究 者が、共同研究で討議した内容を研究論 として掲載している。その他にはの調査を日本の の他にはの調査を目本で できたした『鏡笵研究IV』(奈良県立橿原刊 を主とした『鏡笵研究IV』(奈良県立橿原刊 行によって、ほぼ日本国内等で調査可能な 鏡笵を調査することができた。基本的にはは 現在日本列島で出土している土製鏡笵である 可能性が高いことが判明した。

### (2) 国際シンポジウム

2007 年 2 月に山東省淄博市に於いて日中の研究者が参集して、斉国故城鏡范に関するシンポジウムを開催した。また 2008 年 11 月には、「韓半島の青銅器製作技術と東アジアの古鏡」と題する日中韓の学者が参集する国際シンポジウムを開催した。

### (3) 資料調査

資料調査としては、大韓民国国立扶余博物館の協力を得て、多鈕鏡を中心とした思形青銅器の製作技術を日韓共同でおこなた。また日本列島の青銅器製作技術との比較のため、島根県荒神谷遺跡出土青銅器出土大手葉形銅製品、鳥取県古郡家出土八手葉形銅製品の調査をおる。その他、青銅鏡と共通する高、インドにて青銅鏡製作工房と青銅器の調査をお

こなった。

その他の研究としては、斉国故城出土鏡 窓の黒色化に関する科学分析をすすめ、黒 色化の理由について一定の成果を提出した。 また鏡窓の被熱温度についても研究を進め ている途中である。研究の最終年度はこれ まで明らかになった研究成果を公開するこ とが中心となる。

### 3. 現在までの達成度

①当初の計画以上に進展している。

#### (理由)

調査報告書を1年間前倒しで出版することができた。また、基本的に現在時点で調査可能な古代以前の東アジアの鏡笵については調査を完了し、報告もおこなった。山東省臨淄の工房推定地の調査は、中国側が行う可能性があったが、中国国内の諸事情で許可されなかった。代わりに、インドの青銅鏡製作工房の調査、韓半島の青銅鏡調査を行い、有意義な成果をあげた。

### 4. 今後の研究の推進方策

- (1) 今後は東アジアの銅鏡製作技術の研究から地域的にはアジア全体を視野に入れた銅鏡製作技術の研究を行うことにする。
- (2) 基本的に材質として高錫青銅を用いることが多いため、鏡以外の器種の高錫青銅鏡の製作技術と比較し、高錫青銅鏡製作技術の特質を明らかにする。

# 5. 代表的な研究成果

(研究代表者、研究分担者及び連携研究者には下線)

### 〔雑誌論文〕(計4件)

①田賀井篤平・<u>三船温尚・清水康二</u> 2008 「鏡 笵面の金属鋳込みに伴う化学変化の研究(1)臨シ斉国故城出土の漢代鏡 笵について」『アジア鋳造技術史学会誌 FUSUS Vol. 1』アジア鋳造技術史学会 p23-32 査読有り

## 〔学会発表〕(計3件)

①田賀井篤平・白雲翔・三船温尚・韓偉東・清水康二 2008「鏡笵面に見られる黒色皮殻についての研究 その2」アジア鋳造技術史学会 会場:福岡市埋蔵文化財センター 2008/9/21

### [図書] (計5件)

- ① 清水康二・三船温尚 (編) 2009 『鏡笵研究IV』奈良県立橿原考古学研究所 総 79 頁② 菅谷文則・白雲翔 (監修)、三船温尚・清水康二 (編) 2009『鏡笵 -漢式鏡の製作技術ー』八木書店 (2009/2/21) 388p
- ③白雲翔・<u>清水康二</u>(主編)、鄭同修・<u>三船</u> 温尚(副主編)2007『山東省臨湽斉国故城漢 代鏡笵的考古学研究』科学出版社 総348p (2007/1)

#### [産業財産権]

- ○出願状況 (計0件)
- ○取得状況 (計0件)

#### [その他]

①中華人民共和国 中国文物報社「2007年 全国文博考古十佳図書」表彰 受賞図書 共編 『山東省臨淄斉国故城漢代鏡笵的考 古学研究』 2008年7月